

# LJUBLJANSKI ŠKOFIJSKI LIST.

## Saibacher Diocesanblatt.

Št. IV.

**Vsebina:** 17. Pastirski list prevzvišenega gospoda knezoškofa vernikom ljubljanske škofije o priliki potresa. — 18. Hirtenbrief Seiner fürstbischöflichen Gnaden anlässlich des Erdbebens. — 19. Molitve za odvrnitev šibe potresa. — Gebete um Abwendung der Geißel des Erdbebens.

1895.

17.

## J a k o b,

po usmiljenju božjem in apostolskega sedeža milosti knezoškof ljubljanski,

vsem vernikom svoje škofije pozdrav in blagoslov od Gospoda in Izveličarja našega Jezusa Kristusa!

Preljubi v Gospodu! Ni je pač stvari, ki bi prepričala človeka tako živo o njegovi ničevosti in popolni odvisnosti od Boga, kot silna nezgoda, ki je v hipu prihrula nad nas in pod katere pretresljivim vtisom stojimo. In pač nikdar se ne pokaže Bog tako popolnega gospodarja nad življenjem in smrtjo, kakor tedaj, kadar ne trepeta pred njim le ubogi človek, ampak kadar se tresejo pred njim celo temelji zemlje.

Toda, preljubi v Gospodu, naj li znabiti obupamo, ko čutimo sedaj bolj kot sploh kedaj, da smo slabi in nezmožni in da nismo nič pred Gospodom? Nikakor ne! Obupati je le tistemu, ki ne pozna Boga in ne veruje vanj; ki ne zaupa v Boga, ampak zida le na človeško moč in vednost. Tak zida namreč le na pesek in se zanaša le na svojo ničevost. Mi pa ne zidamo ná-se, ampak na božjo vsemogočnost in dobroto, na božjo milost in usmiljenost, in zato zaupamo trdno in zaupno, čeprav potrti vsled grozne nesreče, ki

nas je zadela. „Váte, o Gospod, zaupam, ne bom osramočen vekomaj.“ (Ps. 30, 2.)

Ali je Bogu, vsemogočnemu, znabiti kaj nemogoče? in ali ne more tisti, ki je le z besedo poklical zemljo in je postala, ki je zapovedal viharjem in morskim valovom in so ubogljivo mirovali pod njegovimi nogami: li ne more ravno tako veleti zemlji in pomiriti njenega bučanja in zibanja? Ali, ne bo li tisti, ki iz ljubezni do nas ni prizanesel svojemu edinorojenemu sinu, ampak ga je zavoljo nas dal v najbritkejšo smrt na križu, dal tudi kaj brez primere manjšega, da s koristnimi darovi iz svoje očetovske roke zopet poravná časno škodo? Gotovo, preljubi moji, tisti, ki je dal iz ljubezni do nas podreti telesni tempelj svojega sina, da bi ga čez tri dni zopet častitljivo postavil, pomagal bode tudi nam, da si postavimo in popravimo svoje najlepše in najdražje, da si zopet sezidamo hiše božje v njegovo čast; on nam bo pomagal v vsej naši stiski in rev-

ščini. In zato vam kličem pred vsem: Ne obupajmo!

Toda, ljubi moji, samo s tem bi bilo še bore malo, ali celo nič storjenega. Kakor se nič ne zgodi brez božje volje ali božjega pripuščenja, tako se tudi nič ne zgodi brez božjih najsvetejših namenov. In zato moramo, kakor pri vsakem delu stvarjenja, tako tudi pri tem dogodku vprašati: Kaj pač je hotel gospod Bog s tem potresom?

Potres s svojo grozo in s strašnimi posledicami, ki ga spremljajo, ni le zgolj velikanska naravna prikazen, kakor sodi o njem neka vednost, ki ne pozna Boga, ne vere; ampak je več, kot samo to, kakor nas uči naša sveta vera. Zemeljsko zlo — in potres je znabiti eno najhujših — je v božji roki sredstvo njegove kaznujoče pravice, ali pa modre poskušnje in obiskovanja. Bog hoče s kaznijo poboljšati, in hoče dati s poskušnjo priliko, da se utrdimo v kreposti in si povečamo zasluženje. To hotel je tudi s hudo nesrečo, ki nas je zadela, in naša naloga, da, naša sveta dolžnost je, da si jo po božji volji in po božjem namenu obrnemo v svoj prid.

Pred vsem moramo se torej „ponizati pod mogočno roko Boga“ (I. Petr. 5, 6.), ki tudi tedaj, kadar kaznuje in tepe, ne neha biti naš ljubeči oče, in ki, kar tolikokrat zagotavlja, neče smrti grešnika, temveč, da se vrne s svojega pota in živi. (Eceh. 33, 11.) In zaradi tega pogledjmo z vso resnobo in z bistrim očesom nazaj v svoje življenje, in ako spoznamo, da smo krivi, sprejmemo poslano nam šibo v duhu pokore in spokornosti!

V grozi potresa pokazal nam je Bog najsvetejši in najpravičnejši le medlo podobo tiste groze, ki je pripravljena v večnosti za smrtni greh. O, ne izpostavljajmo se torej nevarnosti, da bi s smrtnim grehom v svojem srcu stopili pred večnega sodnika, uredimo velikoveč takoj svoje notranje in poboljšajmo se.

Ti, dragi moj prijatelj, se znabiti že dolgo časa malo meniš za sv. vero, postal si mrzel in vnemaren njej nasproti in ne poslušáš nič več namestnice sina božjega na zemlji: njegove svete

cerkve. Nasprotno navadil si se znabiti, zaničevati besedo božjo, da znabiti govoriš celo smešeč in zasramujoč o sv. rečeh. — Leta in leta znabiti že oskrunjaš nedelje in praznike in ne greš ob teh dneh morebiti nikdar ali sila redko k sv. maši; da, znabiti celo tudi druge od nje odvrčaš, n. pr. s tem, da imaš po nepotrebnem odprto svojo prodajalnico, da hodiš na lov, da prirejaš izlete in veselice brez ozira na zapovedano posvečevanje nedelj. Ali pa ti je cerkev, tudi če vanjo zahajaš, znabiti vse kaj družega, kakor hiša božja, kakor hiša molitve; ona ti je znabiti kraj, kjer pozabivši na pričujočnost božjo pustiš nebrzdano vladati svojim grešnim strastem. — Znabiti se ne zmeniš za zapovedani post, se samovlastno od njega oproščuješ in morebiti zapeljuješ tudi druge, da prestopajo to zapoved. — Znabiti te leto za letom nikdar ni videti pri sveti izpovedi in pri mizi Gospodovi. — V svoji lahkoživosti in svojem veseljaštvu ne poznaš znabiti nobenega svetega časa in zlorabljaš celo adventni in postni čas za ples in hrumeče zabave. Da, še gorje, znabiti te celo tako žalostni dogodki, kakor je sedanji, ne nagnejo k sveti resnobi in te ne morejo odvrniti od plesišč in nravnih nevarnostij, katere napravlja umazana in ob tako tužnih časih dvakrat kaznjiva dobičkarija s prirejanjem plesnih veselic. — Znabiti ne izpolnuješ dolžnostij, katere ti nalaga četrta božja zapoved, ki veleva, da spoštuješ in ubogaš svoje stariše, ter imaš potrpljenje z njihovimi slabostmi. — Znabiti že dolgo časa živiš v srdi in grešnem sovraštvu s svojim bližnjim in to morebiti celo s svojimi lastnimi stariši. — Znabiti imaš že dolgo časa grešno zvezo ter živiš v kljub vsem opominom, v kljub vsem obljubam v bližnji nevarnosti v greh. — Znabiti nisi nič kaj natančen gledé tega, kar je tvoje in kar ni tvoje in si prisvajaš brez vesti tuje blago ter prekaniš, če le moreš, na razne načine svojega bližnjega. — Znabiti si udan strasti pijančevanja in pregreham, ki so s tem v zvezi, in si naravnost klical božjo jezo nad sebe s tem, da si znabiti celo dar, ki ti ga je naklonila krščanska velikodušnost in ljubezen do bližnjega ob tej prežalostni priliki, žrtvoval svoji strasti med tem, ko tvoji domači pomanjkanje trpé itd.

O, dragi moj prijatelj, če te to ali ono zadeva in ti vest bridko očita zaradi tvojega dosedanjega življenja, nikar ne odlašaj, ampak napravi red, napravi takoj red in poboljšaj se. Postani zopet podučljiv učenec Jezusa Kristusa in ubogljiv otrok njegove svete cerkve. S šibo potresa te je Gospod predramil in te kliče k poboljšanju. Poslušaj torej njegov opomin in ne zapiraj svojega srca. „Danes, ko slišite glas Gospodov, nikar ne zakrknite svojih src.“ (Ps. 94, 8.)

Nezgoda, katero je poslal Gospod nad nas, je pa tudi poskušnja in obiskanje; ona je križ. In zato, preljubi v Gospodu, moramo biti tudi velikodušni učenci sv. križa.

Križ, na katerem je Kristus umrl, ni bil le altar, na katerem se je daroval kot zadostilni dar za naše grehe, ampak je bil ob enem tudi vir neizmerne milosti in neskončnega zasluženja za cel svet: bil je priprava na večno slavo zanj in za njegove.

Vse to mora biti tudi naš križ nam. Pomagati nam mora zadostiti za naše grehe, pomagati nam mora pa tudi zaslužiti nebesa in se vdeležiti večne slave.

Križ je sploh znamenje, po katerem se razločujejo Gospodovi učenci. Zato pravi nebeški Izveličar: „Kdor hoče za menoj priti, naj zataji sam sebe, naj vsak dan svoj križ zadene in naj hodi za menoj.“ (Luk. 9, 23.)

Nosimo torej vsi križ, ki nam je naložen, kot pravi učenci Kristusovi; nosimo ga v duhu ponižnosti in pokore, v duhu zatajevanja samega sebe, v duhu potrpežljivosti in vdanosti v voljo božjo. Da, še več. Prizadevajmo si, da posnemamo ono velikodušnost, s katero je Kristus, najsvetejši, sprejel križ iz rok svojega nebeškega Očeta ter ga objel in nosil, in s katerim je Marija, najčistejša devica in žalostna mati, stala pod križem ter dala svoje najdražje in najljubše, svojega božjega sina, le da bi bile rešene naše duše.

Ako tako nosimo svoj težak križ, potem nam bo po milosti božji tudi vir bogatih milostij in zaslug za večnost, in potem uresničila se bode tudi pri nas beseda sv. Duha: „Tistim, kateri Boga ljubijo, vse k dobremu pomaga.“ (Rim. 8, 28.) Potem časna škoda ne bo le poravnana, ampak

obilno odškodovana z dušnim dobičkom, ki ga bomo zajemali iz te poskušnje. Časna škoda mine vselej, če prej ne, z našo smrtjo; dušna korist pa ostane pri takem mišljenju vekomaj.

Toda, kaj pravim? Tudi časno škodo odvrčamo najložje s svetim življenjem. Pobožni Job prejel je za potrpežljivost, s katero je prenašal bridke svoje poskušnje, ravno tudi v časnem oziru najobilnejši blagoslov božji; ravno to je skušalo tudi izraelsko ljudstvo vselej, kadar je bilo zadeto od šibe božje, delalo pokoro in se odvrnilo od svojih hudobnih potov. In da v tem oziru izgine vsak dvom, zagotavlja nam Kristus, sama večna resnica: „Iščite najprej božje kraljestvo in njegovo pravico, in vse drugo vam bo privrženo.“ (Mat. 6, 33.)

Iščimo torej, ljubi moji, pred vsem božje kraljestvo in to, kar nas stori pravične pred Bogom. Ker zopet pravi Jezus Kristus, božja resnica: „Kaj pomaga človeku, če tudi ves svet pridobi, svojo dušo pa pogubi? Ali, kaj bo dal človek v zameno za svojo dušo?“ (Mat. 16, 26.) Prizadevajmo si s pravo pokoro in poboljšanjem svojega življenja doseči, da se nas Bog usmili in šibo potresa od nas odvrne; skušajmo svoj križ posvetiti in ga narediti plodonosnega s potrpežljivostjo in udanostjo, z zatajevanjem in velikodušnim mišljenjem — Bogu v čast in nam v srečo za čas in za večnost!

Toda, preljubi v Gospodu, še nekaj družega hočemo storiti, da izprosimo od Gospoda Boga odvrnitev grozne nesreče. Vem, da ima tudi marsikdo izmed vas kako podobno misel, kakor vam jo hočem v naslednjem razodeti.

Obljubiti hočemo Gospodu za vse čase, da bomo hodili vsako leto veliko nedeljo popoludne v slovesnem sprevodu z Najsvetejšim iz stolnice k eni izmed ljubljanskih cerkvá, katero bode vselej sproti določilo škofijstvo, da se ob enem zahvalimo, da nas ni zadela še hujša nesreča, zlasti da nas je Bog obvaroval nagle in neprevidene smrti, in da ga prosimo, naj šibo potresa milostno in za zmiraj odvrne od našega mesta in naše dežele. „K eni izmed ljubljanskih cerkvá“ pravim zato, da ostane za vsak slučaj popolnoma prosto, da se more s procesijo združeni blagoslov z Najsvetejšim, ko bi treba bilo,

podeliti tudi z altarja, postavljenega zunaj cerkve. O mrzlem, neugodnem ali dvomljivem vremenu procesija izostane, zato pa bo po vseh farnih cerkvah ljubljanskega mesta še isti popoludan izpostavljeno sv. Rešnje Telo skozi celo uro v javno češčenje, potem pa je običajna popoldanska služba božja, vendar pa brez pridige, katera ta dan izostane. K sklepu te pobožnosti, pred blagoslovom z Najsvetejšim, molila se bode ena ali druga, ali pa tudi vse tri molitvice za odvrnitev potresa, kakor se nahajajo v mašnih bukvah, ali pa namesto njih v isti namen druge primerne molitve (n. pr. trikrat Očenaš, Češčenamarija in Čast bodi Očetu). V slučaju, kadar gré procesija, dá se sv. blagoslov na omenjeni način pri tisti cerkvi, h kateri je šla procesija. Tudi tedaj, ko bi bila procesija kakorkoli in od kogarkoli zabranjena ali zadržana, zadosti se obljubi s tem, da se izpostavi Najsvetejše, kakor je gori omenjeno. V družih tukaj ne previdenih slučajih določi škofijstvo, kedaj in kako naj se izpolni obljuba, bodisi v dotičnem letu, bodisi v bodoče sploh.

To je ena obljuba, s katero si hočemo izprositi od Boga milost in usmiljenje. S to obljubo se ne zaveže posameznik osebno, ampak verniki ljubljanskega mesta s pripadajočimi župnijami skupno po svojih cerkvenih predstojnikih. Tej zavezi zadosté za vse zaobljubljene tisti verniki, ki se udeležé vsakoletne procesije, oziroma fiste pobožnosti, ki je sicer mesto nje določena.

Druga obljuba zadeva ustanovitev peterih svetih maš. Ena teh sv. maš opravi naj se vsako leto, če le mogoče, dné 15. aprila, druga v god varstva sv. Jožefa (tretjo nedeljo po veliki noči), in sicer obe v tisti namen, kakor vsakoletna procesija. Tri druge pa se ustanové v čast trem svetnikom, ki se kot posebni zavetniki proti šibi potresa na pomoč kličejo in se ustanové s tem namenom, da nam ti svetniki s svojo priprošnjo pomagajo, ter pri Bogu izprosijo, da v bodoče zanese našemu mestu in naši deželi s strašno šibo potresa.

Trije svetniki, katere imam v mislih, so: sv. Frančišek Borgija, sv. Aleš in sv. Emigdij. — Sv. Frančišek Borgija bil je že kmalu potem, ko so ga blaženim prišteli (l. 1624.) od cerkve-

nega zbora in od prebivalstva pokrajine Santa Fé de Bogotà v Južni Ameriki izbran za zavetnika proti potresu, ki se je v tistih krajih pogosto ponavljal; po grozovitem potresu, ki je porušil dné 1. novembra leta 1755. mesto Lizbono, izbralo si ga je tudi portugalsko kraljestvo za svojega patrona, kakor že prej drugi kraji. — Sv. Aleša časti mesto Inomost kot posebnega pomočnika proti potresu od tistega časa, ko je bilo ravno v dan njegovega godu — 17. julija l. 1670. — obiskano od silnega potresa. — Konečno sv. Emigdij, sloveč po svoji trdni in stanovitni veri in svojih čudežih. Bil je škof v Askoli pri Ankoni in je bil zaradi sv. vere obglavljen. Ta svetnik se časti zlasti po Laškem kot mogočen zavetnik proti nevarnostim potresa, posebno v škofiji Askoli, in čudno, verniki te škofije smeli so se ob potresu zanesti na njegovo varstvo vsikdar, tudi če so bivali v tujini. Pa tudi drugod skušali so zadostno njegovo moč v tej stiski in l. 1787. zaukazal je papež Pij VI. tudi duhovščini rimskega mesta posebne molitve (oficij) v čast temu svetniku, „da bi bilo obvarovano glavno mesto krščanstva šibe potresa.“<sup>1)</sup>

V čast tem trem svetnikom tedaj se bodo ustanovile nadaljne tri sv. maše, od katerih se bode brala ona v čast sv. Frančišku Borgiji, če mogoče 10. ali 16. oktobra, ona v čast sv. Alešu, če mogoče 17. julija in ona v čast sv. Emigdiju, če mogoče 8. avgusta, ako se pozneje ne določi kak drug dan.

Natančneje uredbo in kar mogoče gotovo zavarovanje te mašne ustanove prepuščam vsakokratni prosti odločbi škofijstva ter opomnim tukaj le še to, da se bodo opravljale te maše za sedaj v stolnici, pozneje pa v neki drugi ljubljanski cerkvi, kar vam hočem précej natančneje pojasniti.

Morebiti ste namreč že slišali, da se name-rava v Ljubljani sezidati cerkev v čast sv. Jožefu, zavetniku cele katoliške cerkve in ob enem varuhu naše ljubljene kranjske dežele, mogočnemu pomočniku v vsaki stiski in posebno zvestemu prijatelju ob smrtni uri. Upati je, da bo vendar

<sup>1)</sup> Conf. o teh svetnikih: Bollandisti, 2. zv., avgust, str. 16 do 36; 5. zv., oktober, str. 235. — Linzer Quartal-Schrift, 1894, IV. zv., str. 843 in 844.

v nepreoddaljenem času mogoče pričeti z zidanjem te cerkve.

K tej cerkvi tedaj, k cerkvi našega svetega deželnega zavetnika, prenesle se bodo potem, kadar bode izročena javni službi božji, omenjene ustanovljene maše, gotovo v veliko tolažbo nam vsem, ako pomislimo, da se bodo po najčistejših rokah rednika Jezusovega, po rokah deviškega ženina najsvetejše božje Matere izročale naše prošnje in prošnje naših zavetnikov božjemu Izveličarju.

Ustanova večnih maš je torej naša druga obljuba. Da se ta ustanova zagotovi, sprejemal bodem hvaležno darove iz vaših rok, vendar pa s pogojem, da smem morebitne preostanke porabiti za drug blag namen, katerega vam hočem precej naznaniti.

Imam namreč še eno željo, ki pa ne spada k obljubi. Mislim, da bi bilo prav, ko bi v cerkvi sv. Jožefa, ki se ima na novo zidati, imenovanim trem svetim zavetnikom tudi še na kak drug način pokazali svoje čiščenje, in sicer ali s tem, da se postavi poseben altar njim v čast, ali pa s tem, da se postavijo njihove podobe na kakem drugem altarcu te cerkve: na tem altarcu brale bi se potem tudi svete maše, njim na čast zaobljubljene. To, kakor pravim, je pa le želja, katere izpolnitev moramo prepustiti prihodnosti. Sedaj omenim le toliko, da bi se kaki morebitni preostanki v ta namen zbranih darov porabili za druge namene cerkve sv. Jožefa, ki se ima zidati.

Znano vam je tedaj, kaj hočemo Gospodu obljubiti. Naša obljuba je sicer storjena v Ljubljani in se bode izpolnjevala v Ljubljani; vendar pa ne velja samo za ljubljansko mesto, ampak za celo ljubljansko škofijo, sploh za celo kranjsko deželo, naj bi ji bil Bog milostljiv in usmiljen. Ako bi se pa hotele znabiti tudi posamezne župnije zavezati s posebno obljubo in imeti tudi same procesijo, ali izpostavljenje Najsvetejšega veliko nedeljo popoludne, dano jim je na prosto, vendar pa morajo poprej enkrat za vselej poprositi dovoljenja škofijstva, da bo njih obljuba pravomočna.

Za letošnje leto pa bode mesto zaobljubljene procesije s presvetim Rešnjim Telesom v ljubljanskem mestu še jedna skupna pokorilna in pro-

silna procesija, in sicer v nedeljo, dné 12. t. m., popoludne ob 3. uri iz stolnice k kapelici Matere božje blizo farne cerkve sv. Petra. Med procesijo pela bode duhovščina litanije vseh svetnikov, ljudstvo pa bode molilo rožni venec. Pri kapelici pa se bode molil pred izpostavljenim Najsvetejšim (ki se bode nekoliko prej preneslo tjakaj iz farne cerkve sv. Petra) najprej žalostni del rožnega venca, potem se bodo pele lavretanske litanije, na to se bode molil glasno popolni kes, za tem storila se bode obljuba in konečno, ko se še odmolijo molitve za odvrnitev šibe potresa, podelil se bode blagoslov z Najsvetejšim. Od ondot spremimo presv. Rešnje Telo nazaj k cerkvi sv. Petra, prejmemo pred cerkvijo še jedenkrat blagoslov z njim, na kar se procesija vrne po istem potu in v istem redu, kakor je prišla. Ni mi pač treba k tej procesiji še posebej vabiti, pač pa bi še nekaj priporočil; priporočil pravim, ne zauka za l. bi, — da bi se v soboto, to je dan pred procesijo, postili.

Pač pa bi vas ob tej priliki opomnil, da se prav mnogoštevilno vdeležujete procesij prošnje dni, katere se žalibog premalo cenijo. Kakor znano, bili so tudi potresi, požari in strašni narurni prikazki v drugi polovici petega stoletja povod, da je sveti Mamert, škof mesta Vienne na južnem Francoskem, vpeljal prošnje obhode. Ta začetek prošnjih procesij in nesreča, ki nas je zadela, je pač dovolj resen opomin za nas vse, da se marljivo vdeležujemo procesij križevega tedna.

Sedaj mi preostaje le še ena prisrčna prošnja, pred katero se mora v trenutku umakniti vse drugo, tudi moja zgoraj izražena želja. Znano vam je, da so v Ljubljani in na mnogih krajih zunaj Ljubljane hiše božje strašno poškodovane. Nekatere izmed njih morale se bodo znabiti do tal podreti, druge pa deloma podreti in zopet sezidati. Od kod pa vzeti denar za to, ko na mnogih krajih ljudje celo ne bodo mogli zopet sezidati ali popraviti svojih lastnih hiš in gospodarskih poslopij?

V tej bridki stiski obračam se na one svoje drage vernike, katere je Bog v svoji milosti obvaroval strašne nesreče. Oh, usmilite se svojih trpečih sobratov, ki znabiti še dolgo časa ne bodo tako srečni, da bi se mogli zbirati v svojih lastnih

cerkvah, ampak morajo pod milim nebom obhajati službo božjo.

Zatrdno upam, da moja prošnja ne bo zastonj. Ljubezen do Boga, vsled katere ste že do- slej marsikateri grič in hrib ozaljšali s cerkvicami tako, da enacega v tej meri in raznovrstnosti zna- biti ni videti v nobeni drugi deželi naše širne Avstrije; ljubezen do Jezusa Kristusa v najsvetejšem zakramentu presvetega Rešnjega Telesa, kateremu skušate vedno in povsod pripraviti ko- likor mogoče dostojno stanovanje v svojih cerkvah; ljubezen do bližnjega, do vaših sobratov po veri in jeziku; in naposled hvaležnost, da ste bili ob- varovani tako strašne nezgode: vse to naj vas vspodbuja, da pomagate, kolikor morete. Pomislite, da sprejme Gospod to, kar iz ljubezni do bližnjega storite, tako, kakor da bi bili njemu samemu storili. Ker tako govori on sam: „Resnično, vam povem,

kar ste storili kateremu teh mojih najmanjših bratov, to ste meni storili.“ (Mat. 25, 40.)

— Koliko več bo sprejel vaša dela tako, ako pomagate svojemu bližnjemu, da postavi svojemu Gospodu in Bogu samemu dostojno bivališče, da sezida in popravi porušeno cerkev!

K sklepu vas še enkrat opominjam: Nosimo svoj križ srčno in zaupno, nosimo ga pa tudi v duhu pokore. Nosimo ga kot pravi učenci Križa- nega, in zato vdani v božjo sveto voljo in z velikodušnostjo. Svojo obljubo pa spremljajmo vedno z zares krščanskim življenjem. Ker Bogu prijeten dar je „prežaljen duh“; in „potrtega in ponižnega srca ne bodeš zaničeval o Gospod!“, kakor tako pretresljivo pravi psalmist. (Ps. 50. 19.)

Blagoslov vsemogočnega Boga, Očeta, Sina in sv. Duha pridi nad vas in ostani vsikdar pri vas. Amen.

Ljubljana, v god varstva sv. Jožefa, dne 5. maja 1895.

† Jakob, knezoškof.

**Opomnja:** Predstoječe pastirsko pismo prečita naj se v nedeljo po vsprejemu z lece vernikom.

18.

## Jacobus,

von Gottes und des Apostolischen Stuhles Gnaden Fürstbischof von Laibach,  
allen Gläubigen seiner Diöcese Heil und Segen von unserm Herrn und Heilande Jesus Christus!

Geliebte im Herrn! Wohl nichts ist imstande, dem Menschen so sehr seine Ohnmacht und seine vollständige Abhängigkeit von Gott zum Bewußtsein zu bringen, als das gewaltige Ereignis, das urplötzlich über uns hereinbrach und unter dessen erschütterndem Ein- drucke wir stehen. Und wohl nie zeigt sich Gott so sehr als den absoluten Herrn über Leben und Tod, als wenn nicht bloß der winzige Mensch, sondern selbst die Grundfesten der Erde vor ihm erzittern.

Aber, Geliebte im Herrn, sollen wir vielleicht verzagen, weil wir jetzt mehr, denn je fühlen, daß wir schwach und ohnmächtig sind und wie ein Nichts vor dem Herrn? Nimmermehr! Grund zum Ver- zagen hat nur derjenige, der Gott nicht kennt und an ihn nicht glaubt; der nicht auf Gott vertraut, sondern nur auf menschliche Kraft und Wissenschaft baut. Ein solcher baut ja nur auf Sand und ver- traut nur der Ohnmacht. Wir aber bauen nicht auf

uns, sondern auf Gottes Allmacht und Güte, auf Gottes Erbarmung und Milde, und darum hoffen wir fest und zuversichtlich auch unter dem harten Drucke des Unglücks, das uns getroffen. „Auf dich, o Herr, habe ich gehofft und ich werde in Ewigkeit nicht zu Schanden werden.“ (Ps. 30, 2.)

Oder ist Gott, dem Allmächtigen, vielleicht etwas unmöglich? und vermag derjenige, der durch ein bloßes Wort die Erde in's Dasein rief, der den Stürmen und Meeresfluten gebot, daß sie folgsam ruhten zu seinen Füßen: vermag er nicht ebenso zu gebieten der Erde und zu stillen ihr Dröhnen und Zittern? Oder wird derjenige, der aus Liebe zu uns seines eingebornen Sohnes nicht geschont, sondern unfertwegen ihn hingegeben hat in den bittersten Tod am Kreuze, nicht das Geringere geben wollen, den zeitlichen Schaden wieder auszugleichen durch nützliche Gaben aus seiner Vaterhand? O ja, Geliebte im Herrn, der aus Liebe zu uns den Leibestempel seines Sohnes abbrechen ließ, um ihn nach drei Tagen glorreich wieder herzustellen, er wird auch uns helfen, unser Schönstes und Theuerstes, unsere Gotteshäuser wieder aufzurichten zu seiner Ehre, er wird uns helfen in allen unseren Nöthen. Und darum vor allem: Verzagen wir nicht!

Allein, meine Theueren, bloß damit wäre noch wenig oder gar nichts gethan. Wie nichts geschieht ohne Gottes Wissen oder Zulassung, so auch nichts ohne Gottes heiligste Absichten. Und darum müssen wir, wie bei jedem Werke der Schöpfung, so auch bei diesem Ereignisse fragen: Was wollte wohl Gott der Herr mit diesem Erdbeben?

Das Erdbeben mit seinen Schrecken und den schweren Folgen, die es begleiten, ist nicht bloß eine großartige Naturerscheinung, als welche allein es eine Wissenschaft ohne Gott und ohne Glauben ansieht; es ist mehr, wie unser heiliger Glaube uns lehrt. Das irdische Uebel — und das Erdbeben ist vielleicht eines der größten — ist in Gottes Hand ein Mittel bald seiner strafenden Gerechtigkeit, bald weiser Prüfung und Heimsuchung. Gott will bessern durch die Strafe, und will durch die Prüfung Gelegenheit geben zur Festigung in der Tugend und zur Mehrung des Verdienstes. Das wollte er auch durch das schwere Unglück das uns getroffen, und unsere Sache, ja

unsere heilige Pflicht ist es, daselbe nach Gottes Willen und Absicht uns zu nutzen zu machen.

Vor allem also müssen wir uns „beugen unter der Hand des allmächtigen Gottes“ (I. Petr. 5, 6.), der, auch wenn er züchtigt und straft, nicht aufhört unser liebender Vater zu sein, und der, wie er so oft versichert, nicht will den Tod des Sünders, sondern vielmehr, daß er sich bekehre von seinen Wegen und lebe. (Ezech. 33, 11.) Und darum blicken wir mit allem Ernste und offenen Augs hinein in unser Leben, und wenn wir uns schuldbewußt finden, nehmen wir die Züchtigung im Geiste der Buße und mit den Gefinnungen der Bußfertigkeit hin.

In den Schrecken des Erdbebens hat uns Gott der heiligste und gerechteste nur ein schwaches Bild jener Schrecken gegeben, welche der Todsünde in der Ewigkeit bereitet sind. O, so setzen wir uns nicht der Gefahr aus, mit einer schweren Sünde am Herzen vor unserem ewigen Richter zu erscheinen, machen wir vielmehr alsbald Ordnung und bessern wir uns.

Du hast es, mein lieber Freund, vielleicht schon lange mit dem Glauben gar leicht genommen, bist kalt und gleichgiltig gegen denselben geworden und hörst nicht mehr auf die Stellvertreterin des Sohnes Gottes auf Erden: auf seine heilige Kirche. Du hast dich im Gegentheil vielleicht gewöhnt, das Wort Gottes zu verachten, ja mit Spott und Hohn das Heilige zu besprechen. — Du entheiligt vielleicht schon seit Jahren die Sonn- und Feiertage und hörst an diesen Tagen nie oder nur höchst selten eine heilige Messe; ja, du hältst vielleicht auch andere davon ab, z. B. durch unnothwendiges Offenhalten deines Gewölbes, durch Veranstaltung von Jagd oder Ausflügen und Vergnügungen ohne Rücksicht auf die gebotene Sonntagsheiligung. Oder aber es ist dir die Kirche, auch wenn du in dieselbe gehst, vielleicht alles sonst, nur nicht ein Haus Gottes, nur nicht ein Haus des Gebetes; sie ist dir vielleicht ein Ort, wo du, vergebend der Gegenwart Gottes, deinen sündhaften Leidenschaften frei die Zügel schießen lässest. — Du setzest dich vielleicht hinaus über das vorgeschriebene Fasten, dispensierst dich gleich selbst davon und verleitest möglicher Weise auch andere zur Uebertretung dieses Gebotes. — Man sieht dich vielleicht jahraus jahrein gar nie bei der hl. Beichte und am Tische des Herrn. — In deiner Leichtlebigkeit und

Bergnügungssucht kennst du vielleicht keine geheiligte Zeit und mißbrauchst sogar die Advent- und Fastenzeit zu Tanz und lärmenden Unterhaltungen. Ja es genügen vielleicht nicht einmal Ereignisse so trauriger Art, wie das gegenwärtige, um dich zu heiligem Ernste zu stimmen und dich vom Tanzboden und den sittlichen Gefahren fernzuhalten, welche dir schmöde und in so traurigen Zeiten doppelt sträfliche Gewinnssucht durch Veranstaltung von Tanzmusiken bereitet. — Du erfüllst vielleicht schlecht die Pflichten des vierten Gebotes, das dir befiehlt, den Eltern Ehrfurcht, Liebe und Gehorsam zu erweisen und ihre Gebrechen geduldig zu ertragen. — Du trägst vielleicht schon lange Zeit unverzöhnlichen Haß und Feindschaft gegen deinen Nächsten im Herzen. — Du unterhältst vielleicht schon lange eine sündhafte Verbindung und lebst trotz aller erhaltenen Mahnungen, trotz aller gegebenen Versprechungen in der nächsten Gelegenheit zur Sünde. — Du nimmst es vielleicht mit dem Mein und Dein gar nicht genau und eignest dir ohne irgendwelche Gewissensbisse fremdes Eigenthum an, oder übervortheilst in verschiedener Weise deinen Nächsten. — Du fröhnest vielleicht der Leidenschaft der Trunksucht und den Lastern, die damit in Verbindung stehen, und hast, so eigentlich den gerechten Zorn Gottes herausfordernd, vielleicht sogar die Spende, welche dir christliche Großmuth und Nächstenliebe anlässlich des jetzigen Unglückes zukommen ließ, deiner Leidenschaft geopfert, während die Deinigen zuhause Noth litten u. s. f.

Ach, mein lieber Freund, wenn dies oder jenes bei dir zutrifft und dir dein Gewissen schwere Vorwürfe macht über dein bisheriges Leben, so säume nicht, sondern mach' Ordnung, mach' sogleich Ordnung und bessere dich. Werde wieder ein gelehriger Schüler Jesu Christi und ein folgsames Kind seiner hl. Kirche. Durch die Geißel des Erdbehens schreckte der Herr dich auf und rief dich zur Umkehr. Höre denn auf seine Mahnung und verschließe nicht dein Herz. „Heute, wenn ihr die Stimme des Herrn höret, wollet nicht verhärten euere Herzen.“ (Ps. 94, 8.)

Das Unglück, das der Herr über uns kommen ließ, ist aber auch eine Prüfung und eine Heimsuchung, es ist ein Kreuz. Und darum, Geliebte im Herrn, müssen wir auch großmüthige Kreuzesjünger sein.

Das Kreuz, an welchem Christus starb, war nicht nur der Altar, an dem er sich als Sühnopfer für unsere Sünden darbrachte, sondern es war zugleich auch ein Quell unendlicher Gnaden und Verdienste für die ganze Welt; es war die Vorbereitung der ewigen Glorie für ihn selbst und für die Seinigen. Alles das muß auch unser Kreuz uns sein. Es muß uns helfen, zu büßen für unsere Sünden; es muß uns aber auch helfen, den Himmel zu verdienen und der ewigen Glorie theilhaftig zu werden.

Das Kreuz ist überhaupt ein Unterscheidungsmerkmal für die Jüngerschaft des Herrn. Darum sagt der göttliche Heiland: „Wer mir nachfolgen will, verläugne sich selbst und nehme täglich sein Kreuz auf sich und folge mir nach.“ (Luc. 9, 23.)

Tragen wir also das Kreuz, das uns auferlegt ward, als echte Jünger Christi; tragen wir es im Geiste der Demuth und Buße, im Geiste der Selbstverläugnung, Geduld und Ergebung in Gottes heiligsten Willen. Ja mehr noch. Bemühen wir uns, jene Großmuth nachzuahmen, mit welcher Christus, der Allerheiligste, das Kreuz aus der Hand seines himmlischen Vaters entgegengenommen, umklammert und getragen hat, und mit welcher Maria, die reinste Jungfrau und schmerzhafteste Mutter, unter dem Kreuze gestanden und ihr Theuerstes und Liebstes, ihren göttlichen Sohn, hingegeben hat, nur damit unsere Seelen gerettet werden.

Wenn wir mit solcher Gesinnung unser schweres Kreuz tragen, dann wird es uns durch die Gnade Gottes gleichfalls ein Quell reicher Gnaden und Verdienste für die Ewigkeit werden und dann wird sich auch an uns bewahrheiten das Wort des hl. Geistes: „Denjenigen, die Gott lieben, gereicht alles zum Besten.“ (Röm. 8, 28.) Dann wird der zeitliche Schaden, den wir erlitten, nicht nur aufgewogen, sondern reichlich übertroffen werden durch den geistlichen Nutzen, den wir aus dieser Prüfung schöpfen. Der zeitliche Schaden geht für alle Fälle, und spätestens mit unserem Tode, vorüber; der geistliche Nutzen aber bleibt bei solcher Gesinnung auf ewig.

Doch, was sage ich? Auch dem zeitlichen Schaden begegnen wir am besten durch ein heiligmäßiges Leben. Der fromme Dulder Job hat für die Geduld, mit der er die Leiden seiner Prüfung getragen, gerade auch in zeitlicher Hinsicht Gottes reichsten Segen erfahren;

ebenso jedesmal auch das israelitische Volk, wenn es unter der Zuchttrute Gottes wieder Buße gethan und sich bekehrt hat von seinen bösen Wegen. Und damit ja aller Zweifel in dieser Hinsicht ausgeschlossen sei, versichert uns Christus, die göttliche Wahrheit selbst: „Suchet zuerst das Reich Gottes und seine Gerechtigkeit, so wird euch dieses alles zugegeben werden.“ (Matth. 6, 33.)

Wohlan, Geliebte im Herrn, suchen wir also vor allem das Reich Gottes und das, was uns gerecht macht vor Gott; denn, so sagt gleichfalls Jesus Christus, die göttliche Wahrheit: „Was nützt es dem Menschen, wenn er auch die ganze Welt gewinnt, an seiner Seele aber Schaden leiden würde? Oder was kann der Mensch wohl geben, um seine Seele (wenn er sie verlore) wieder einzutauschen?“ (Matth. 16, 26.) Beseßigen wir uns durch wahre Buße und Besserung unseres Lebens die Abwendung der Geißel des Erdbebens zu erwirken; trachten wir, unser Kreuz zu heiligen und fruchtbar zu machen durch Geduld und Ergebung, durch Selbstverlängnung und großmüthige Gesinnung, Gott zur Ehre und uns zum Heile für Zeit und Ewigkeit!

Allein, Geliebte im Herrn, noch etwas anderes wollen wir thun, um von Gott dem Herrn Abwendung des schweren Unglücks zu erbitten. Ich weiß, daß auch viele von euch einen ähnlichen Gedanken haben, wie ich ihn euch im Nachstehenden mittheilen will.

Wir wollen dem Herrn auf immerwährende Zeiten geloben, daß wir alljährlich am Ostersonntag Nachmittag eine feierliche Procession mit dem Allerheiligsten von der Domkirche aus zu irgend einer der jeweilig im Stadtgebiete Laibach befindlichen, von Fall zu Fall vom Ordinariate zu bestimmenden Kirchen halten wollen, um zugleich zu danken, daß uns nicht noch größeres Unglück getroffen und daß uns der Herr bewahrt hat vor gähem und unversehenem Tode, und um ihn zu bitten, daß er die Geißel des Erdbebens gnädig und auf immer abwenden wolle von Stadt und Land. Ich sagte: „zu irgend einer der Kirchen“ um es nämlich für jedesmal vollkommen frei zu lassen, den mit der Procession verbundenen sacramentalen Segen eventuell auch an einem vor der Kirche errichteten Altare zu geben. Bei kalter, ungünstiger oder zweifelhafter Witterung wird anstatt der Procession in den sämtlichen Pfarrkirchen der Stadt das Allerheiligste am nämlichen

Nachmittage durch eine volle Stunde zur öffentlichen Anbetung ausgesetzt, worauf dann die jeweils übliche Segenandacht folgt, jedoch ohne Predigt, welche diesen Tag ausfällt. Am Schlusse der Segenandacht und vor Ertheilung des sacramentalen Segens werden auch ein oder das andere oder alle drei dem Missale entnommenen Gebete um Abwendung des Erdbebens, oder statt derselben andere entsprechende Gebete (z. B. 3 Vater unser, Begrüßet seist du Maria, und „Ehre sei Gott dem Vater“) in der nämlichen Absicht gebetet. Im Falle der Abhaltung der Procession findet die Segenandacht in der angegebenen Weise bei der Kirche statt, zu welcher die Procession ging. Auch in dem Falle, daß die Procession wie immer und von wem immer inhibiert oder gehindert würde, soll dem Gelübde durch die obangeordnete Aussetzung des Allerheiligsten Genüge geschehen. In anderen hier nicht vorgesehenen Fällen bestimmt das Ordinariat, wann und in welcher Weise dem Gelübde, sei es in dem betreffenden Jahre, sei es künftighin überhaupt genugszuthun ist.

Dieses wäre ein Gelübde, durch welches wir uns des Herrn Huld und Gnade erflehen wollen. Durch dasselbe übernimmt nicht der Einzelne persönlich, sondern nur die Gesamtheit der Gläubigen der Stadt Laibach und der zugehörigen Pfarren durch ihre rechtmäßigen kirchlichen Oberen eine Verpflichtung, welcher für eben diese Gesamtheit genugszuthun wird durch die Gläubigen, die an der alljährlichen Procession, beziehungsweise an der sonstigen dafür bestimmten Andacht theilnehmen.

Ein weiteres Gelübde betrifft die Stiftung von fünf hl. Messen. Eine von diesen Messen soll alljährlich womöglich am 15. April, die zweite aber am Schutzfeste des hl. Joseph (dritter Sonntag nach Ostern) gelesen werden, und zwar beide in den Intentionen, in welchen die jährliche Procession abgehalten wird. Die anderen drei aber werden gestiftet zu Ehren von drei Heiligen, welche als besondere Schutzpatrone gegen die Geißel des Erdbebens angerufen werden, und sie werden gestiftet in der Intention, daß uns diese Heiligen durch ihre Fürbitte bei Gott helfen und für Stadt und Land in Zukunft Bewahrung vor dieser schrecklichen Geißel erlangen mögen.

Die erwähnten drei Heiligen sind: der hl. Franciscus Borgias, der hl. Alexius und der hl. Emygdinus.

— Der hl. Franciscus Borgias wurde schon bald nach seiner Seligsprechung (1624) von der Provincial-Synode und der Bevölkerung von Santa Fé de Bogotà in Südamerika als Schutzpatron gegen die in jenen Gegenden häufig vorkommenden Erdbeben erwählt; nach dem schrecklichen Erdbeben, welches am 1. November 1755 Lissabon heimsuchte, auch für das Königreich Portugal, und früher schon für andere Gegenden. — Den hl. Alexius verehrt die Stadt Innsbruck, welche am 17. Juli 1670, dem Gedächtnistage dieses Heiligen, von einem großen Erdbeben heimgesucht wurde, als besondern Schutzpatron dagegen. — Der hl. Emygdinus endlich, berühmt durch seine Glaubenskraft und Wundergabe, war Bischof von Ascoli bei Ancona und wurde des Glaubens wegen enthauptet. Dieser Heilige wird insbesondere in Italien als mächtiger Schutzpatron gegen die Gefahren des Erdbebens verehrt, zumal im Bisthum Ascoli, dessen Angehörige merkwürdiger Weise, auch wenn sie in der Fremde waren, in alter wie neuer Zeit auf seinen Schutz bei Erdbeben bauen konnten. Aber auch anderwärts hat man seine diesbezügliche Macht genügend erfahren, und im Jahre 1787 hat Papst Pius VI., „um die Hauptstadt des Christenthums vor der Geißel der Erdbebens frei zu bewahren“, das Officium dieses Heiligen auf den Alerus von Rom ausgedehnt.<sup>1)</sup>

Zu Ehren dieser drei Heiligen also werden die weiteren drei hl. Messen gestiftet, von denen die Messe zu Ehren des hl. Franciscus Borgias womöglich am 10. oder 16. October, jene zu Ehren des hl. Alexius womöglich am 17. Juli und jene zu Ehren des hl. Emygdinus womöglich am 8. August (wenn hiefür nicht nachträglich noch ein anderer Tag bestimmt wird) gelesen werden soll.

Indem die nähere Einrichtung und möglichste Sicherstellung dieser Messenstiftung dem jeweiligen freien Ermessen des Ordinariates überlassen bleibt, bemerke ich hier nur noch soviel, daß diese Messen vorderhand in der Domkirche, später aber in einer anderen Kirche von Laibach zur Versolvierung gebracht werden sollen, wie ich euch sogleich näher mittheilen will.

Ihr habt nämlich vielleicht schon gehört, daß die Absicht besteht, in der Stadt Laibach eine Kirche

<sup>1)</sup> Conf. über diese Heiligen: die Bollandisten, 2. Band, August. S. 16—36; 5. Band, October. S. 235. — Linzer Quartalschrift, 1894, IV. Heft, S. 843 und 844.

zu Ehren des heil. Joseph, des Schutzpatrons der ganzen katholischen Kirche und zugleich Patrons unseres geliebten Landes Krain, des mächtigen Helfers in jeder Noth und des besonders treuen Freundes in der Todesstunde, zu erbauen. Hoffentlich wird es doch in nicht zu ferner Zeit möglich werden, mit diesem Baue zu beginnen.

In diese Kirche nun, in die Kirche unseres heiligen Landespatrons, wird, wenn sie einmal dem öffentlichen Gottesdienste übergeben sein wird, die Versolvierung der mehrerwähnten Stiftung übertragen werden, gewiß zum größten Troste von uns allen, wenn wir bedenken, daß es die reinsten Hände des Nährvaters Jesu Christi, die Hände des jungfräulichen Gemahls der heiligsten Gottesmutter sein sollen, welche unsere und unserer heiligen Schutzpatrone Bitten dem göttlichen Heilande übergeben sollen.

Die Errichtung der Messenstiftung ist also unser zweites Gelübde, zu dessen Erfüllung ich etwaige Beiträge eurerseits mit Dank entgegennehmen werde, mit der Bedingung jedoch, daß ich allfällige dazu nicht benötigte Mehrbeträge zu einem andern frommen Zwecke verwenden darf, den ich euch im Nachstehenden bekannt geben will.

Ich hätte nämlich noch einen Wunsch, der jedoch nicht zum Gelübde gehört. Ich dünkte, wir sollten in der neuzuerbauenden Josefs-Kirche die erwähnten drei heiligen Schutzpatrone auch noch in anderer Weise zur Verehrung bringen, und zwar, beliebig, sei es durch Errichtung eines eigenen Altars ihnen zu Ehren, sei es durch Anbringung ihrer Bildnisse an einem andern Altare dieser Kirche, an welchem dann auch die ihnen zu Ehren verlobten drei heiligen Messen zu lesen wären. Das, wie gesagt, ist jedoch nur ein Wunsch, dessen Erfüllung der Zukunft vorbehalten bleiben muß. Gegenwärtig bemerke ich nur soviel, daß etwaige auch hiezu nicht benötigte Mehrbeträge zu anderweitigen Zwecken der zu erbauenden Josefs-Kirche verwendet würden.

Ihr wißt nun, was wir dem Herrn geloben wollen. Unser Gelöbniß wird zwar in Laibach gemacht und in Erfüllung gebracht; es gilt aber nicht bloß für die Stadt, sondern für die Diöcese Laibach, überhaupt für das ganze Land Krain, daß ihm Gott gnädig und barmherzig sein wolle. Wollen sich aber einzelne Pfarren vielleicht auch noch durch ein be-

sonderes Gelübde verpflichten und auch selbst eine Procession, eventuell die Aussetzung des Allerheiligsten am Ostersonntag Nachmittag halten, so bleibt ihnen das freigestellt, jedoch müssen sie zuvor ein für allemal die Genehmigung des Ordinariates einholen, damit ihr Gelübde rechtskräftig werde.

Für dieses Jahr wird aber anstatt der theophorischen Procession in der Stadt Laibach noch eine gemeinschaftliche Bitt- und Sühnprocession abgehalten werden, und zwar am 12. Mai Nachmittag um 3 Uhr von der Domkirche aus zu der Marienkapelle bei der St. Peterskirche. Während der Procession wird von der Geistlichkeit die Allerheiligen-Vitaneï gesungen, vom Volke aber der Rosenkranz gebetet. Bei der Kapelle aber wird vor dem ausgefegten hochwürdigsten Gute (welches etwas zuvor von der St. Peters-Pfarrkirche dahin überbracht wird) zuerst der schmerzhafteste Rosenkranz gebetet, dann die lauretanische Vitaneï gesungen, sodann laut Reue und Leid gebetet, das Gelübde abgelegt und endlich nach Verrichtung der Gebete um Abwendung der Geißel des Erdbebens der Segen mit dem Allerheiligsten ertheilt. Von dort begleiten wir das Allerheiligste zur St. Peterskirche zurück und empfangen vor der Kirche nochmals den Segen mit demselben, worauf die Procession auf demselben Wege und in derselben Ordnung wieder zurückkehrt. Zur Theilnahme an dieser Procession brauche ich wohl nicht besonders einzuladen, und möchte ich nur noch empfehlen — wohl gemerkt: e m p f e h l e n, nicht b e f e h l e n — am Samstag zuvor Fasttag zu halten.

Wohl aber möchte ich bei dieser Gelegenheit zu zahlreicher Betheiligung an den Bittprocessionen, welche leider oft nicht hinlänglich gewürdigt werden, auffordern. Bekanntlich waren es gerade auch Erdbeben, Feuersbrünste und erschreckende Naturerscheinungen, welche kurz nach der Mitte des fünfsten Jahrhunderts den hl. Mamertus, Bischof der Stadt Vienne im südlichen Frankreich, zur Einführung der Bittprocessionen veranlaßten. In dieser Entstehungsursache der Bittprocessionen und in dem Unglücke, das uns heimgesucht hat, liegt wohl eine ernste Mahnung; so, daß es genügt, das nur erwähnt zu haben, um uns zu eifriger Theilnahme an den Bittprocessionen zu vermögen.

Nun erübrigt mir noch eine inständige Bitte, vor der für den Augenblick alles andere, auch mein

oben geäußelter Wunsch, in den Hintergrund treten muß. Bekanntlich haben in Laibach und an vielen Orten außer Laibach die Gotteshäuser schrecklich gelitten. Einzelne davon werden vielleicht ganz, andere zu einem großen Theile abgetragen und wieder aufgebaut werden müssen. Woher aber die Mittel nehmen dazu, da an vielen Orten die Leute die eigenen Häuser und Wirthschaftsgebäude nicht oder nur schwer werden herstellen können?

In dieser bitteren Noth wende ich mich an jene meiner theueren Gläubigen, welche Gott in Gnaden vor dem schrecklichen Unglücke bewahrt hat. Ach erbarmet euch eurer leidenden Mitbrüder, welche vielleicht durch lange Zeit nicht so glücklich sein werden, sich in ihren Kirchen versammeln zu können, sondern die im Freien ihren Gottesdienst abhalten müssen.

Ich hege die bestimmte Zuversicht, daß ich hiemit keine Fehlbitte gethan. Die Liebe zu Gott, die euch bisher schon so manchen Berg und Hügel mit einem Kirchlein schmücken ließ, wie ähnliches vielleicht in keinem anderen Lande Oesterreichs in solcher Fülle und Mannigfaltigkeit zu sehen ist; die Liebe zu Jesus im allerheiligsten Sacramente des Altars, dem ihr euch immer und überall bemüht eine seiner möglichst würdige Wohnung in euren Kirchen zu bereiten; die Liebe zum Nächsten, zu euren Mitbrüdern der Sprache und dem Glauben nach; und endlich die Dankbarkeit, daß ihr von so schwerer Heimsuchung verschont bliebet: alles das wird euch sicherlich antreiben, zu helfen, soviel ihr nur könnt. Bedenket, daß der Herr, was ihr aus Liebe zu ihm dem Nächsten thut, so ansieht, als hättet ihr es ihm selbst gethan. Denn so spricht er selbst: „Wahrlich, ich sage euch, was ihr einem aus diesen meinen mindesten Brüdern gethan, das habt ihr mir gethan.“ (Matth. 25, 40.) Um wieviel mehr wird er es so ansehen, wenn ihr eurem Nächsten helfet, durch Wiederherstellung der Kirche seinem Herrn und Gott selbst eine würdige Herberge zu bereiten!

Zum Schlusse nochmals die Mahnung: Tragen wir unser Kreuz mit Muth und Vertrauen, tragen wir es aber auch im Geiste der Buße. Tragen wir es als echte Jünger des Gekreuzigten, und daher mit Ergebung in Gottes heiligsten Willen und mit großmüthiger Gesinnung. Unser Gelübde aber begleiten wir stets mit einem wahrhaft christlichen Leben.

Denn ein Gott angenehmes Opfer ist „ein zerknirschter Geist“; und „ein zerknirschtes und demüthiges Herz wirst du nicht verschmähen, o Herr!“ wie so ergreifend der Psalmist sagt (Ps. 50, 19).

Der Segen des allmächtigen Gottes des Vaters und des Sohnes und des heiligen Geistes komme über euch und bleibe immerdar bei euch. Amen.

Laibach, am Schutzfeste des hl. Joseph, den 5. Mai 1895.

## † Jacobus, Fürstbischof.

Anmerkung: Gegenwärtiges Hirten Schreiben ist den Sonntag nach Erhalt desselben den Gläubigen vorzulesen.

19.

### Molitve za odvrnitev šibe potresa.

V. Šibe potresa,  
O. Reši nas, o Gospod!

Molimo.

Vsegamogočni večni Bog, ki pogledaš zemljo in ona se strese, prizanesi nam prestrašenim, pomagaj nam prosečim; da kakor smo se z bali tvoje jeze, ko je tresla temelj zemlje, tako vsikdar čutimo tudi tvoje usmiljenje, ki ustavi njen potres. Po Kristusu, Gospodu našem. Amen.

Očenaš. Češčena Marija. Čast bodi Očetu.

V. Šibe potresa,  
O. Reši nas, o Gospod!

Molimo.

O Bog, ki si postavil zemljo na njeno trdnjavo, sprejmi milostno darove in prošnje svojega ljudstva; odvrni do cela nevarnost tresoče se zemlje in izpremeni grozo svoje božje jeze v pomoček našemu izveličanju; da, ki smo iz zemlje in se povrnemo v zemljo, najdemo svoje veselje v svetem življenju in hrepenenju po nebesih. Po Kristusu, Gospodu našem. Amen.

Očenaš. Češčena Marija. Čast bodi Očetu.

V. Šibe potresa,  
O. Reši nas, o Gospod!

Molimo.

Varuj nas, prosimo te, o Gospod, ki prejemamo Najsvetejše in z močjo tega nebeškega daru utrdi zemljo, katero smo videli tresti se zaradi naših pregreh; da spoznajo naša srca, da take šibe pošilja tvoja pravičnost in odvzema tvoja usmiljenost. Po Kristusu, Gospodu našem. Amen.

Oče naš. Češčena Marija. Čast bodi Očetu.

Na čast Materi Božji! Očenaš. Češčena Marija. Čast bodi Očetu.

Na čast sv. Jožefu! Očenaš. Češčena Marija. Čast bodi Očetu.

Na čast sv. angelom varuhom! Očenaš. Češčena Marija. Čast bodi Očetu.

Na čast vsem svetnikom in svetnicam božjim, zlasti tistim, ki se o potresu posebno na pomoč kličejo!  
Očenaš. Češčena Marija. Čast bodi Očetu.

### Gebete um Abwendung des Erdbebens.

V. Von der Geißel des Erdbebens,  
R. Erlöse uns, o Herr!

Vasjet uns beten.

Allmächtiger, ewiger Gott, der du die Erde ansiehst und sie erzittern machest, schone der Geängstigten, erbarme dich der Flehenden, damit wir, die wir erschrocken vor deinem Zorne, als er die Grundvesten der Erde erbeben machte, nun auch deine Milde, indem sie die Erschütterungen derselben stillt, immerdar erfahren mögen. Durch Christus, unsern Herrn. Amen.

Vater unser. Begrüßet seist du Maria. Ehre sei Gott.

V. Von der Geißel des Erdbebens,  
R. Erlöse uns, o Herr!

Vasjet uns beten.

O Gott, der du die Erde auf ihre Beste gegründet hast, nimm die Opfer und die Gebete deines Volkes gnädig an; entferne gänzlich die Gefahren des Erdbebens und verwandle die Schrecken deines göttlichen Grimmes in Mittel zu unserem Heile, damit wir, die wir von der Erde genommen sind und zur Erde zurückkehren müssen, in einem heiligen Wandel und im Streben nach dem Himmel unsere Freude finden mögen. Durch Christus, unsern Herrn. Amen.

Vater unser. Begrüßet seist du Maria. Ehre sei Gott.

V. Von der Geißel des Erdbebens,  
R. Erlöse uns, o Herr!

Vasjet uns beten.

Beschütze uns, wir bitten dich, o Herr, die wir von deinen heiligen Geheimnissen genossen; stille und festige die Erde, welche wir unserer Missethaten wegen zittern fühlten, durch deine himmlische Gabe, damit die Herzen der Gläubigen erkennen, daß solche Geißeln, wie sie von deiner Gerechtigkeit kommen, also auch durch deine Erbarmung wieder aufhören. Durch Christus, unsern Herrn. Amen.

Vater unser. Begrüßet seist du Maria. Ehre sei Gott.

Zu Ehren der Mutter Gottes! Vater unser. Begrüßet seist du Maria. Ehre sei Gott.

Zu Ehren des hl. Joseph! Vater unser. Begrüßet seist du Maria. Ehre sei Gott.

Zu Ehren der hl. Schutzengel! Vater unser. Begrüßet seist du Maria. Ehre sei Gott.

Zu Ehren aller Heiligen, namentlich der Schutzpatrone gegen das Erdbeben! Vater unser. Begrüßet seist du Maria. Ehre sei Gott.